

Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover

REF 5582 x1

EN - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 26" x 30" (66 x 76 cm)
Intended For Use With: Surgical Mayo Stands
DA - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Beregnet til brug med: Kirurgisk Mayo Stativer
DE - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Für die Verwendung mit: Chirurgische Mayo Ständer
ES - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Pensado para uso con: Quirúrgica Mayo Stands

FI - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Tarkoitettu käytettäväksi kanssa: Kirurginen Mayo Telineet
FR - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Conçu pour être utilisé avec: Chirurgical Mayo Stands
IS - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Ætlað til notkunar með: Surgical Mayo Stands
IT - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Previsto per l'uso con: Chirurgico Mayo Stand

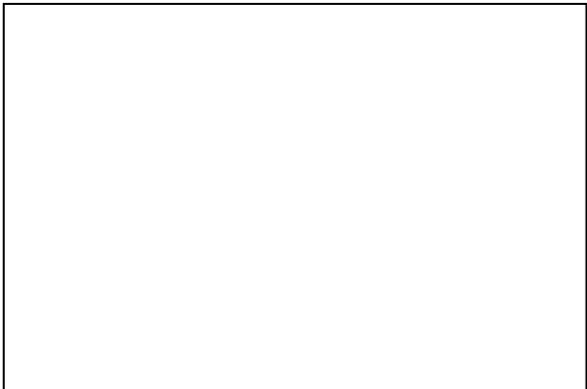
NL - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Bedeeld voor gebruik met: Chirurgische Mayo Stands
NO - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Beregnet for bruk med: Kirurgisk Mayo Stands
PT - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Projetado para uso com: Cirúrgico Mayo Suportes
SV - Sterile-Z[®] Mayo Stand Cover, 66 x 76 cm
Avsedd att användas med: Kirurgisk Mayo Stands



UK CA 0086
UK Responsible Person:
Emergo Consulting (UK) Limited
c/o Cr 360 - UL International
Compass House, Vision Park Histon
Cambridge CB24 9BZ
United Kingdom

CH REP MDSS CH GmbH
Laurenzenvorstadt 61
5000 Aarau
Switzerland

 TIDI Products, LLC
570 Enterprise Drive
Neenah, WI 54956, USA
1.800.521.1314
+ 1.920.751.4300
www.tidiproducts.com



EN - Report any serious incident related to device use to TIDI Products and the Member State competent authority.
DA - Indberet enhver alvorlig hændelse, der er relateret til brug af enheden, til TIDI Products og medlemsstatens kompetente myndighed.
DE - Jeden schwerwiegenden Vorfall in Verbindung mit der Verwendung dieser Vorrichtung TIDI Products oder der der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats melden.
ES - Desear de acuar de con las indicaciones municipales o del centro médico.
FI - Hävity teveydenhuoltoyksen ja kunnallisen ohjeuksien mukaan.
FR - Éliminer conformément aux directives de l'établissement médical et à la réglementation locale.
IS - Fargið samkvæmt leiðbeiningum sjúkraháttunnar og sveitarfélaga.
NL - Afvoeren in overeenstemming met de richtlijnen van de instelling en de Gemeune.
NO - Avhendes i henhold til retningslinjene til den medisinske fasilitet og de lokale myndigheter.
PT - Elimine de acordo com as orientações municipais e da instituição médica.
SV - Kasseraa enligt sjukvårdsinrättningens och kommunala riktlinjor.
EN - May be patented: see www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
DA - Kan være patenteret: se www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
DE - Patentrechtig: siehe www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
ES - Puede estar patentada. Consulte: www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
FI - Voi olla patentoitu. Lisätietoa osotteassa www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
FR - Le produit peut être protégé par un brevet : voir www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
IS - Kann að vera einkaleyfið: sjá www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
NL - Kan gepatenteerd zijn: zie www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
NO - Kan være patentbeskyttet: se www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
PT - Poderá ter patente registada: consulte www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking
SV - Kan vara patenterad: se www.tidiproducts.com/virtual-patent-marking

EN - Do not use if product is torn or punctured.
DA - Må ikke anvendes, hvis produktet er revet eller punkteret.
ES - No usar si el producto está rasgado o perforado.
FR - Ne pas utiliser le produit si il est déchiré ou perforé.
IS - Ekki nota ef varan er rínn eða stingin.
NL - Het product of laceraato of torato, non utilizzato.
NO - Skal ikke brukes hvis produktet har ritt eller hull.
PT - Não usar se o produto estiver rasgado ou perfurado.
SV - Använd inte produkten om den har revor eller hål.
EN - Intended Use: To cover equipment to help maintain a sterile field.
DA - Tilsigtet brug: Til dækning af udstyr for at opretholde et sterilt felt.
DE - Bestimmungsgemäße Verwendung: Zur Abdeckung von Geräten, um einen Sterilbereich zu gewährleisten.
ES - Uso previsto: cubrir el equipo para ayudar a mantener un campo estéril.
FI - Käyttötarkoituks: Laitteiston peittäminen steriiliin alueen ylläpidon avuksi.
FR - Utilisation prévue : couvrir l'équipement pour contribuer à maintenir une zone stérile.
IS - Þytinguþaukiurkum: Til að hjálpa þunð til að viðhalda smíðsælu svæði.
NL - Beoogd gebruik: voor het afdekken van apparatuur om een steriel veld in stand te helpen houden.
NO - Tiltent bruk: Tildekkning av utstyr for å opprettholde et sterilt felt.
PT - Uso previsto: cobertura do equipamento para contribuir al manutenção de um campo estéril.
SV - Avsedd användning: För att täcka utrustning för att bidra till att bibehålla ett sterilt felt.

EN - DO NOT use if the product's barrier system or its packaging is compromised.
DA - Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrieresystem eller emballage er kompromitteret.
ES - No se use si el producto si el sistema de barrera estéril o su envase están dados.
FR - N'utilisez pas le dispositif si sa barrière stérile ou son conditionnement est endommagé.
IS - Ekki nota ef varan er skering þarfur orðið á dauðþrennsúðu varmarkett vörnum.
NL - Het product of laceraato of torato, non utilizzato.
NO - Skal ikke brukes dersom produktets sterile barrieresystem eller emballasje er kompromittert.
PT - Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.
SV - Får inte användas om produktens sterila barrärsystem eller dess förpackning är skadad.
EN - Sterile-Z is a registered trademark of TIDI Products, LLC.
DA - Sterile-Z er et registreret varemærke, der tilhører TIDI Products, LLC.
DE - Sterile-Z ist eine eingetragene Marke von TIDI Products, LLC.
ES - Sterile-Z es una marca registrada de TIDI Products, LLC.
FI - Sterile-Z on TIDI Products, LLC:n rekisteröity tavaramerkki.
FR - Sterile-Z est une marque déposée de TIDI Products, LLC.
IS - Sterile-Z er skráð vörnumerki TIDI Products, LLC.
NL - Sterile-Z is een gedeponeerd handelsmerk van TIDI Products, LLC.
NO - Sterile-Z er et registrert varemærke tilhørende TIDI Products, LLC.
PT - Sterile-Z é uma marca comercial registada da TIDI Products, LLC.
SV - Sterile-Z är ett registrerat varumärke som tillhör TIDI Products, LLC.

EN - DO NOT use if the product's barrier system or its packaging is compromised.
DA - Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrieresystem eller emballage er kompromitteret.
ES - No se use si el producto si el sistema de barrera estéril o su envase están dados.
FR - N'utilisez pas le dispositif si sa barrière stérile ou son conditionnement est endommagé.
IS - Ekki nota ef varan er skering þarfur orðið á dauðþrennsúðu varmarkett vörnum.
NL - Het product of laceraato of torato, non utilizzato.
NO - Skal ikke brukes dersom produktets sterile barrieresystem eller emballasje er kompromittert.
PT - Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.
SV - Får inte användas om produktens sterila barrärsystem eller dess förpackning är skadad.

EN - DO NOT use if the product's barrier system or its packaging is compromised.
DA - Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrieresystem eller emballage er kompromitteret.
ES - No se use si el producto si el sistema de barrera estéril o su envase están dados.
FR - N'utilisez pas le dispositif si sa barrière stérile ou son conditionnement est endommagé.
IS - Ekki nota ef varan er skering þarfur orðið á dauðþrennsúðu varmarkett vörnum.
NL - Het product of laceraato of torato, non utilizzato.
NO - Skal ikke brukes dersom produktets sterile barrieresystem eller emballasje er kompromittert.
PT - Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.
SV - Får inte användas om produktens sterila barrärsystem eller dess förpackning är skadad.

EN - DO NOT use if the product's barrier system or its packaging is compromised.
DA - Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrieresystem eller emballage er kompromitteret.
ES - No se use si el producto si el sistema de barrera estéril o su envase están dados.
FR - N'utilisez pas le dispositif si sa barrière stérile ou son conditionnement est endommagé.
IS - Ekki nota ef varan er skering þarfur orðið á dauðþrennsúðu varmarkett vörnum.
NL - Het product of laceraato of torato, non utilizado.
NO - Skal ikke brukes dersom produktets sterile barrieresystem eller emballasje er kompromittert.
PT - Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.
SV - Får inte användas om produktens sterila barrärsystem eller dess förpackning är skadad.

EN - DO NOT use if the product's barrier system or its packaging is compromised.
DA - Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrieresystem eller emballage er kompromitteret.
ES - No se use si el producto si el sistema de barrera estéril o su envase están dados.
FR - N'utilisez pas le dispositif si sa barrière stérile ou son conditionnement est endommagé.
IS - Ekki nota ef varan er skering þarfur orðið á dauðþrennsúðu varmarkett vörnum.
NL - Het product of laceraato of torato, non utilizado.
NO - Skal ikke brukes dersom produktets sterile barrieresystem eller emballasje er kompromittert.
PT - Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.
SV - Får inte användas om produktens sterila barrärsystem eller dess förpackning är skadad.

EN - DO NOT use if the product's barrier system or its packaging is compromised.
DA - Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrieresystem eller emballage er kompromitteret.
ES - No se use si el producto si el sistema de barrera estéril o su envase están dados.
FR - N'utilisez pas le dispositif si sa barrière stérile ou son conditionnement est endommagé.
IS - Ekki nota ef varan er skering þarfur orðið á dauðþrennsúðu varmarkett vörnum.
NL - Het product of laceraato of torato, non utilizado.
NO - Skal ikke brukes dersom produktets sterile barrieresystem eller emballasje er kompromittert.
PT - Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.
SV - Får inte användas om produktens sterila barrärsystem eller dess förpackning är skadad.

EN - DO NOT use if the product's barrier system or its packaging is compromised.
DA - Må ikke anvendes, hvis produktets sterile barrieresystem eller emballage er kompromitteret.
ES - No se use si el producto si el sistema de barrera estéril o su envase están dados.
FR - N'utilisez pas le dispositif si sa barrière stérile ou son conditionnement est endommagé.
IS - Ekki nota ef varan er skering þarfur orðið á dauðþrennsúðu varmarkett vörnum.
NL - Het product of laceraato of torato, non utilizado.
NO - Skal ikke brukes dersom produktets sterile barrieresystem eller emballasje er kompromittert.
PT - Não utilize se existir dano do sistema de barreira estéril do produto ou da respetiva embalagem.
SV - Får inte användas om produktens sterila barrärsystem eller dess förpackning är skadad.



Sterile-Z®

Scan to see video



EN - Instructions for Use
DA - Brugsanvisning
DE - Gebrauchsanweisung
ES - Instrucciones de uso

FI - Käyttöohjeet
FR - Mode d'emploi
IS - Leiðbeiningar
IT - Istruzioni per l'uso

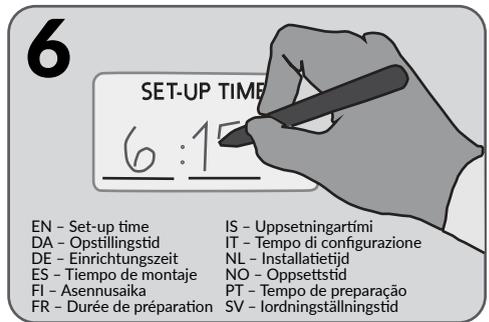
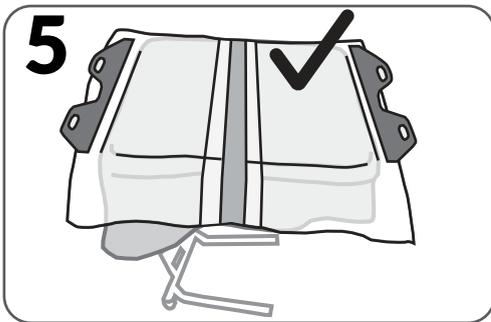
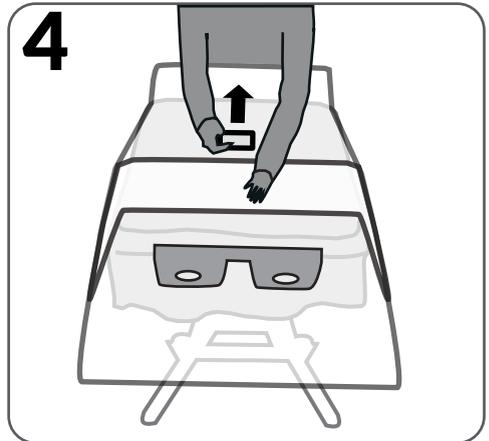
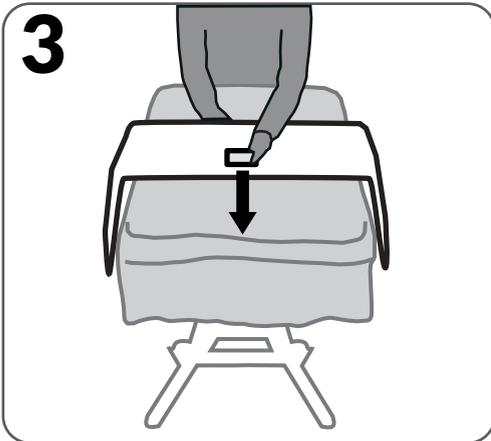
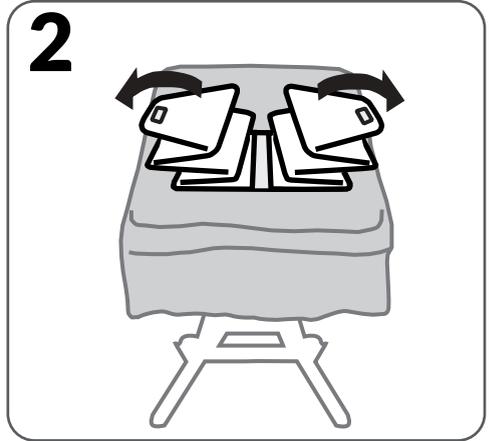
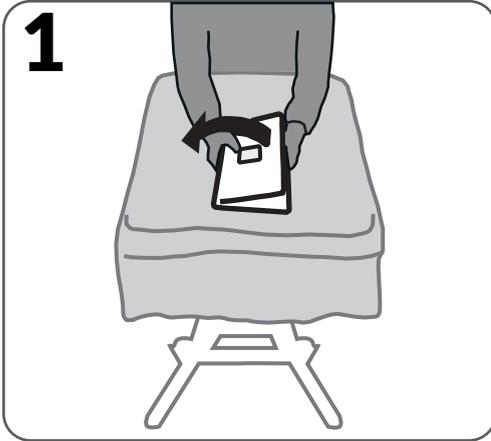
NL - Instructies voor gebruik
NO - Bruksanvisning
PT - Instruções de utilização
SV - Bruksanvisning

Cover

DA - Tildækning
DE - Abdeckung
ES - Cubierta
FI - Suojus

FR - Housse
IS - Dúkur
IT - Copertura
NL - Overtrek

NO - Deksel
PT - Cobertura
SV - Skydd



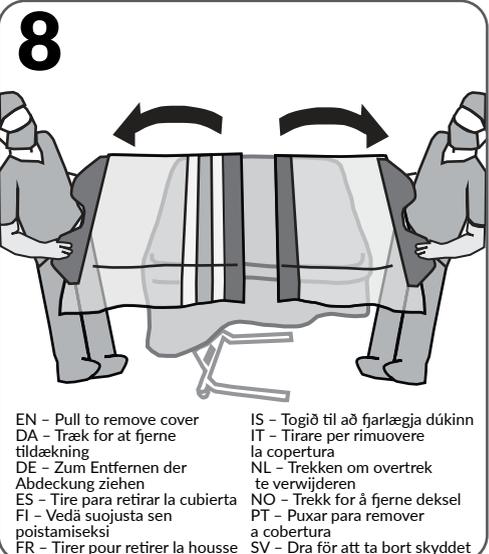
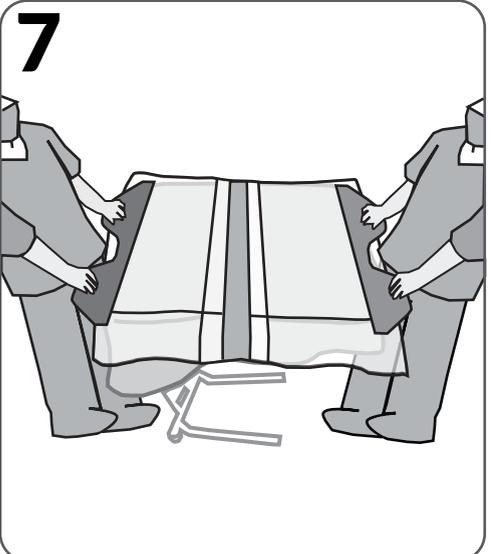
EN - Set-up time
DA - Opstillingstid
DE - Einrichtungszeit
ES - Tiempo de montaje
FI - Asennusaika
FR - Durée de préparation
IS - Uppsetningartími
IT - Tempo di configurazione
NL - Installatietijd
NO - Oppsettstid
PT - Tempo de preparação
SV - Iordningställningstid

Remove

DA - Fjern
DE - Entnehmen
ES - Retirar
FI - Poista

FR - Retirer
IS - Fjarlægja
IT - Rimuovere
NL - Verwijderen

NO - Fjern
PT - Remover
SV - Ta bort



EN - Pull to remove cover
DA - Træk for at fjerne tildækning
DE - Zum Entfernen der Abdeckung ziehen
ES - Tire para retirar la cubierta
FI - Vedä suojusta sen poistamiseksi
FR - Tirer pour retirer la housse
IS - Togið til að fjarlægja dúkinn
IT - Tirare per rimuovere la copertura
NL - Trekken om overtrek te verwijderen
NO - Trekk for å fjerne deksel
PT - Puxar para remover a cobertura
SV - Dra för att ta bort skyddet